



台灣佛教慈濟基金會 – 印尼分會
YAYASAN BUDDHA TZU CHI INDONESIA
二零零九年四月份行事曆計畫草案
Jadwal Kegiatan Bulan April 2009

Update : 2009.03.30

No	日期 Tgl	時間 Waktu	負責人 PIC	活動項目 Kegiatan
1	31 Mar Selasa	08.30 – 10.00	培訓組 Tim Trainer	竹筒回娘家 地 點：會所 Pengembalian Celengan Bambu Staff Yayasan & DAAI TV di
2	2 April Kamis	09.00 - selesai	西和氣 He Qi Barat	發放奶粉給肺結核病患 地 點：Kedoya 衛生局 Pembagian susu pasien TBC
3	3 April Jumat	19.00 – 20.30	北和氣 He Qi Utara	志工共修 地 點：珊瑚書軒 Kebaktian Bersama di Toko Buku Pluit
4	4 – 5 April	08.00 - selesai	人醫會 TIMA	義診(眼科、小腫瘤、兔唇、牙科) 地 點：Cijantung Bakti Sosial Kesehatan di Cijantung
5	4 April Sabtu	13.00 – 15.00	培訓組 Tim Trainer	志工制服說明會 地 點：會所 Sosialisasi Calon Relawan abu-abu di Kantor Yayasan
6	5 April Minggu	07.30 - selesai	東和氣 He Qi Timur	個案關懷 地 點：Sport Club Survey dan Kunjungan Kasih di Sport Club – Kelapa Gading
		08.00 – 13.00		老人院關懷 (慈青) Kunjungan Kasih ke Bakti Mulia Jelambar, Jl. Jelambar Selatan 2/10
		12.00 – 16.00		志工制服說明會 地 點：椰楓書軒 Sosialisasi Calon Relawan abu-abu di Toko Buku Kelapa Gading
		07.00 – selesai	北和氣 He Qi Utara	環保宣導 地 點：法光學校 Sosialisasi Pelestarian Lingkungan di Sekolah Sinar Dharma
		09.00 – 11.00		老人院關懷 Kunjungan Kasih ke Bakti Mulia Jelambar, Jl. Jelambar Selatan 2/10
		08.00 - selesai	西和氣 He Qi Barat	個案關懷 集合地點：慈濟醫院 Kunjungan Kasih kasus kumpul di RSKB
		11.00 - selesai		孤兒院關懷 集合地點：慈濟醫院 Kunjungan ke Panti Asuhan Kasih Bapak Filemon kumpul di RSKB
7	7 April Selasa	07.00 - selesai	南和氣 He Qi Selatan	老人院義診(普通科 + 剪頭髮) Baksos Umum dan Gunting Rambut di Panti Werdha Caritas Jl. Kusuma Utara, Kel Duren Jaya – Bekasi
8	9 – 11 April 2009 Kamis - Minggu		合心組 Tim He Xin	2008 年印尼分會會務報告 地 點：台灣 Laporan Tahunan 2008 di Taiwan
9	11 April Sabtu	08.00 - selesai	西和氣 He Qi Barat	個案關懷及流動圖書館 集合地點：慈濟醫院 Kunjungan Kasih dan Perpustakaan Keliling di Dadap kumpul di
		13.00 - selesai		捐血活動 地 點：慈濟醫院 Aksi Donor Darah di RSKB
		08.00 – 16.00	錫江聯絡點 KP Makasar	義診(嬰兒營養不良補助) 地 點：慈濟大愛村 Baksos Balita Kurang Gizi di Rusun I Cinta Kasih Tzu Chi
		08.00 – 12.00	北和氣 He Qi Utara	灰衣志工培訓 地 點：Makasar Pelatihan Relawan Abu Putih di Makasar
10	12 April Minggu	08.00 - selesai	東和氣 He Qi Timur	捐血活動 地 點：珊瑚書軒 Aksi Donor Darah di Toko Buku Pluit
		12.00 – 17.00		環保宣導 地 點：Sport Club Pelestarian Lingkungan Door to Door di Sport Club Kelapa
		08.30 - selesai	西和氣 He Qi Barat	志工手語 地 點：椰楓書軒 Latihan Isyarat Tangan di Toko Buku Kelapa Gading
		09.00 - selesai		老人院關懷 Kunjungan Kasih ke Panti Sosial Tresna Bakti Mulia Cengkareng Jl. Cendrawasih 10 No.8 大愛村兒童讀書會(愛的希望) 地 點：慈濟學校 3 樓 Kelas Budi Pekerti Anak-anak Rusun di Sekolah Cinta Kasih

10	12 April Minggu	08.00 – 16.00	北和氣 He Qi Utara	灰衣志工培訓 Training Relawan Abu-Abu di Kantor Yayasan	地點：會所
		08.00 – 12.00		個案關懷 Kunjungan Kasih Kasus kumpul di Toko Buku Pluit	集合地點：珊瑚書軒
				個案關懷 Kunjungan Kasih Kasus di Pademangan Barat (Xie Li Sunter)	地點：Pademangan Barat
		16.00 – 17.00		讀書會 Bedah Buku di Rumah Pak Sarpin	地點：李彬光師兄的家
		17.00 – 18.00		志工手語 Latihan Isyarat Tangan di Rumah Pak Sarpin	地點：李彬光師兄的家
11	13 April Senin	10.00 – 12.00	北和氣 He Qi Utara	老人收容處關懷 Kunjungan Kasih ke Senior Club PIK	地點：PIK
12	14 April Selasa	12.00 – 13.00	培訓組 Tim Trainer	高職學校建築員工聯誼會 Gathering Pekerja Proyek Harapan Cinta Kasih di Sekolah Baru	地點：高職學校一樓
		14.00 – 16.00	培訓組 Tim Trainer	義賣會議 Rapat Waisak dan Bazar di Kantor Yayasan	地點：會所
13	17 April Jumat	12.30 – 14.30	北和氣 He Qi Utara	環保宣導 Sosialisasi Pelestarian Lingkungan di Sekolah SMP Budi Agung	地點：Budi Agung 國中學校
		19.00 – 20.30		志工共修 Kebaktian Bersama di Toko Buku Pluit	地點：珊瑚書軒
14	18 April Sabtu	08.00 – 12.00	北和氣 He Qi Utara	老人院關懷 Kunjungan Kasih ke Panti Werdha Wisma Mulia Jl. Hadiah No. 22	
15	19 April Minggu	08.00 – 16.00	李琦瑛 Chi Ying 大愛媽媽	兒童精準班 Kelas Minggu Budi Pekerti di Kantor Yayasan	地點：會所
		08.00 - selesai	西和氣 He Qi Barat	灰衣志工培訓 Training Relawan Abu-Abu di RSKB	地點：慈濟醫院
		14.00 – 17.00	東和氣 He Qi Timur	志工手語比賽 Perlombaan Isyarat Tangan di Toko Buku Pluit	地點：椰楓書軒
				「真實之路」展覽 Pameran Kisah Master Cheng Yen di Toko Buku Kelapa Gading	地點：椰楓書軒
		09.00 - selesai	南和氣 He Qi Selatan	灰衣志工培訓 Pelatihan relawan Abu Putih (Pesantren & Mhs IPB) di IPB Bogor	地點：Bogor
14.00 – 16.00	北和氣 He Qi Utara	司機及家庭工人聯誼會 Gathering Pembantu Rumah Tangga dan Sopir di Toko Buku Pluit	地點：珊瑚書軒		
16	22 April Rabu	09.00 - selesai	南和氣 He Qi Selatan	環保宣導 Sosialisasi Pelestarian Lingkungan	
17	23 April Kamis	14.00 – 16.00	楊碧露 Lulu	慈善部會議 Rapat Misi Amal Bakti He Xin - He Qi - Hu Ai di Kantor yayasan	地點：會所
		16.00 – 18.00	合心組 Tim He Xin	合心和氣會議 Rapat He Xin He Qi di Kantor Yayasan	地點：會所
18	24 April Jumat	19.00 - 21.00	東和氣 He Qi Timur	志工共修 Kebaktian Bersama di Toko Buku Kelapa Gading	地點：椰楓書軒
19	25-26 April	12.00 – selesai	培訓組 Tim Trainer	準慈誠委員培訓 Training Calon Komite di Kantor Yayasan - 25 April / Sabtu mulai 13.00 – selesai - 26 April / Minggu mulai 12.00 – Selesai	地點：會所
20	25 April Sabtu	09.00 - selesai	人醫會 TIMA	義診(牙科) Baksos Gigi Anak-Anak Sekolah Cinta Kasih Tzu Chi	地點：慈濟學校
		09.00 - selesai	南和氣 He Qi Selatan	環保活動 Kegiatan Pelestarian Lingkungan di Depo Pelestarian Cengkareng	地點：金卡蓮環保站
		14.00 – 16.00	東和氣 He Qi Timur	三合一志工聯誼會 Gathering Relawan 3 in 1 di Toko Buku Pluit	地點：椰楓書軒
		13.00 – 17.30	北和氣 He Qi Utara	社區志工聯誼會(愛灑人間) Gathering Relawan di Toko Buku Pluit 13.00 – 15.00 Hu Ai Jembatan 3 15.30 – 17.30 Hu Ai Jembatan 5	地點：珊瑚書軒

21	26 April Minggu	09.00 – 12.00	培訓組 Tim Trainer	四合一幹部研習會 Pendalaman Prinsip Tzu Chi Pengurus 4in1 di Kantor Yayasan	地點：會所
		09.00 - selesai	西和氣 He Qi Barat	小太陽讀書會 Kelas Budi Pekerti "Xiao Tai Yang" di Toko Buku Pluit	地點：珊瑚書軒
		09.00 – 11.00	北和氣 He Qi Utara	介紹「竹筒歲月」 Pembagian Celengan Bambu di Sekolah Amitayus Jelambar	地點：Amitayus 學校
		14.00 - selesai		志工手語 Latihan Isyarat Tangan di Toko Buku Pluit	地點：珊瑚書軒
		15.00 – 17.00		紅溪河居民輔導 Sosialisasi Warga Kapuk Muara di Kapuk Muara	地點：大愛二村

珊瑚新村書軒活動 / Kegiatan Toko Buku Pluit

- 小太陽讀書會 / Kelompok Belajar : 第 1、3 禮拜天 / Minggu (Minggu 1 & 3)
時間 / Waktu : 早上 / Pagi : 09.00 – 11.00
- 聯誼會：手語、唱歌 / Bahasa Isyarat Tangan : 每逢星期四、五 / Setiap Kamis & Jumat
時間 / Waktu : 晚上 / Malam : 18.00 – 20.00
- 納履足跡讀書會 / Kelompok Belajar : 星期四 / Setiap Kamis
時間 / Waktu : 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00

椰風新村書軒活動 / Kegiatan Toko Buku Kelapa Gading

- 小太陽讀書會 / Kelompok Belajar : 第 2、4 星期六 / Sabtu (Minggu 2 & 4)
時間 / Waktu : 中午 / Siang : 14.00 – 16.00
- 聯誼會：手語、唱歌 / Bahasa Isyarat Tangan : 星期一 / Setiap Senin
時間 / Waktu : 中午 / Siang : 14.00 – 16.00
: 星期二 / Setiap Selasa
時間 / Waktu : 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00
- 國樂班 / Kelas Musik Tradisional Cina : 每逢星期三 / Setiap Rabu
時間 / Waktu : 早上 / Pagi : 10.00 – 12.00
- 拼布班 / Kelas Menjahit Kain Perca : 每逢星期六 / Setiap Sabtu
時間 / Waktu : 早上 / Pagi : 10.00 – 12.00

北和氣每星期固定活動 / Kegiatan Mingguan He Qi Utara

- 星期三 (Setiap rabu) : 訪視會議 / Rapat Kasus Pasien
時間 / Waktu : 下午 / Sore : 15.00 – 17.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
: 讀書會 / Kelompok Belajar
時間 / Waktu : 下午 / Sore : 17.00 – 19.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
- 第二、四星期三 (Setiap rabu Minggu ke 2 & 4) : 讀書會 (中文) / Bedah Buku Versi Mandarin
時間 / Waktu : 中午 / Siang : 10.00 – 12.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
- 星期二、三、六 (Setiap Selasa, Rabu dan Sabtu) : 志工手語教學 / Isyarat Tangan Relawan
時間 / Waktu : 星期二、晚上 / Malam : 18.30 – 21.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
時間 / Waktu : 星期三、中午 / Siang : 13.00 – 15.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
時間 / Waktu : 星期六、下午 / Sore : 17.00 – 19.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit
- 星期四 (Setiap Kamis) : 讀書會 / Bedah Buku
時間 / Jam : 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Toko Buku Pluit
- 第 1、3 星期五 (Setiap Jumat Minggu ke 1 & 3) : 志工手工 / Kerajinan Tangan
時間 / Jam : 下午 / Sore : 16.00 – 18.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Toko Buku Pluit
- 星期日 (Setiap Minggu) : 環保活動 / Kegiatan Daur Ulang
時間 / Waktu : 早上 / Pagi : 08.00 – 12.00
地點 / Tempat : Depo Daur Ulang Muara Karang
- 第 1、3 禮拜天 / Minggu (Minggu 1 & 4) : 小太陽讀書會 / Kelompok Belajar
時間 / Jam : 早上 / Pagi : 09.00 – 11.00
地點 / Tempat : 珊瑚書軒 / Jing Si Pluit

西和氣每星期固定活動 / Kegiatan Mingguan He Qi Barat

1. 星期四(Setiap Kamis)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 志工手工 / Prakarya

: 早上 / Pagi : 10.00 – 12.00

: 慈濟大愛一村/ Rusun 1

時間 / Waktu

地點/ Lokasi

: 志工手語教學 / Isyarat Tangan Relawan

: 晚上 / Malam : 18.30 – 20.00

: 珊瑚書軒/ Jing Si Pluit

2. 星期五(Setiap Jumat)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 志工環保活動 / Acara Daur Ulang

: 早上 / Pagi : 07.00 – 12.00

: 慈濟大愛一村 / Rusun 1

南和氣每星期固定活動 / Kegiatan Mingguan He Qi Selatan

1. 星期二(Setiap Selasa)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 志工手工 / Prakarya

: 早上 / Pagi : 10.00 – 14.00

: 會所 / Yayasan

2. 星期三(Setiap Rabu)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 手語教學 / Isyarat Tangan Relawan

: 中午 / Siang : 14.00 – 16.00

: 會所 / Yayasan

3. 星期四(Setiap Kamis)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 訪視會議 / Rapat Kasus

: 早上 / Pagi : 10.00 – Selesai

: 會所 / Yayasan

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 讀書會 / Bedah Buku

: 下午 / Sore : 16.00 – Selesai

: Mangga Dua Square

東和氣每星期固定活動 / Kegiatan Mingguan He Qi Timur

1. 星期一(Setiap Senin)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 志工手語教學 / Isyarat Tangan Relawan

: 下午 / Sore : 14.00 – 16.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 個案會議 /Rapat Kasus

: 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

2. 星期二(Setiap Selasa)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 志工手語教學 / Isyarat Tangan Relawan

: 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

3. 星期四(Setiap Kamis)

時間 / Waktu

地點/ Lokasi

: 茶與書交心會/ Tea&Book Sharing

: 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

4. 星期五(Setiap Jumat mgg ke 2)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: Tea Ceremony Sharing

: 晚上 / Malam : 19.00 – 21.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

5. 星期六(Setiap Sabtu mgg ke 1, 3)

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

: 小太陽讀書會 / Istana Dongeng Ceria

: 下午 / Siang : 13.00 – 17.00

: 椰楓新村書軒 / Toko Buku Kelapa Gading

慈青活動/ Kegiatan Tzu Ching

1. 愛心幼苗/ Tunas Cinta Kasih

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

負責人 PIC

: 第 2、4 星期六 / Sabtu (Minggu 2 & 4)

: 中午 / Siang : 14.00 – 16.30

: 慈濟中小學 (SD/SMP Cinta Kasih Tzu Chi)

: Viny & Phei Se

2. 手語教學 / Pengajaran Isyarat Tangan

時間 / Waktu

地點 / Lokasi

負責人 PIC

: 每逢星期六/ Setiap Sabtu

: 晚上 / Malam : 17.30 – 19.00

: 珊瑚新村書軒 (Toko Buku Pluit)

: Elvy

通告/預告 Pemberitahuan :

1. 浴佛節 / Waisak, Hari Tzu Chi, Hari Ibu

Mei 09

di PIK

2. 靜思堂動土典禮/ Peletakan Batu Pertama Komplek Tzu Chi

Mei 09

di PIK

3. 素食義賣 / Bazar Vegetarian

Juni 09

di Golf PIK

4. 全球四合一研習會 / Training Pengurus 4in1 Sedunia

Juni 09

di Taiwan